



SUOMI—FINLAND

(FI)

Patentti- ja rekisterihallitus  
Patent- och registerstyrelsen

**PATENTTIHAKEMUS—PATENTANSÖKAN**  
**[A] TIIVISTELMÄ—SAMMANDRAG**

(11) (21) Patenttihakemus - Patentansökan 862607  
(51) Kv.lk./Int.Cl.<sup>4</sup> A 61 K 39/02, 39/085, 41/00  
(22) Hakemispäivä - Ansökningsdag 18.06.86  
(23) Alkupaivä - Löpdag  
(41) Tullut julkiseksi - Blivit offentlig 18.06.86  
(86) Kv. hakemus - Int. ansökan PCT/EP84/00414  
(30) Etuoikeus - Prioritet 19.12.83 DE P 3345864.2

(71+72) Hakija ja keksijä/Sökande och uppfinnare: Freiherr von Malsen-Ponickau, Egbert, P.O. Box/Appartado 428, Puerto de la Cruz, Teneriffa, Espanja

(74) Asiamies/Ombud: Kolster

(54) Keksinnön nimitys/Uppfinningens benämning: Rokote ja menetelmä sen valmistamiseksi. Vaccin och förfarande för dess framställning.

(57) Tiivistelmä

Keksintö koskee rokotetta patogeenisten taudinaiheuttajien ihmisissä tai tasalämpöisissä eläimissä aiheuttamia sairauksia vastaan, joka rokote sisältää kyseessä olevan taudinaiheuttajan muotoja, jotka ovat elinkykyisiä muista kuin tasalämpöisistä eläimistä peräisin olevalla eläinvalkuaisella.

(57) Sammandrag

Uppfinningen avser ett ympämne mot av patogena medel förorsakade sjukdomar hos människor eller varmlodiga djur, varvid det innehåller former av det nämnda medlet som kan leva på djuräggita som ej härstammar från varmlodiga djur.